

Zeitschrift: SBB Revue = Revue CFF = Swiss federal railways
Herausgeber: Schweizerische Bundesbahnen
Band: 4 (1930)
Heft: 5

Rubrik: Verkehr = Trafic

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Der Pfingstmontag-Flugtag in Romanshorn

ist zur Tradition geworden. Der 9. Juni 1930 wird wieder eine Sensation bilden. Unser Schweizer Luftheld Walter Mittelholzer, der kecke Riedlinger mit seiner leichtbeschwingten Flugmaschine, die deutsche Marga von Etzendorf, eine Kunstfliegerin von bestem

Rufe, sowie ein Freiballon von zirka 5000 m³, geführt von Oberstleutnant Santschi von Kreuzlingen, sind natürlich ganz besondere Attraktionen. Als Abschluss endlich ein Fallschirmabsprung in den See, ausgeführt von der kühnen Zürcherin Käthe Schulthess.

VERKEHR / TRAFIC

Verwaltungsextrazüge zu bedeutend ermässigten Preisen

Trains spéciaux à prix très réduits / Treni speciali a prezzo ridotto

25. Mai: Du Locle-Ville, de La Chaux-de-Fonds, Renan, Sonvilier, St-Imier, Courtelary, Sonceboz-Sombeval, Tavannes, Tramelan, Reconvilier

von Biel, Lengnau, Grenchen-Nord
à — nach Basel SBB — Bâle CFF.

Prix d'aller et retour par train spécial, III^e classe: La Chaux-de-Fonds—Basel SBB **fr. 6.80.** **Preis** für Hin- und Rückfahrt im Extrazug, III. Klasse: Biel—Basel SBB **Fr. 5.55.**

De Genève-Cornavin, Nyon, Morges, Lausanne, Fribourg
à — nach Fribourg, Berne, Thun, Spiez, Interlaken.

Prix d'aller et retour par train spécial, III^e classe: Genève—Interlaken **Fr. 14.15.**

Von Basel SBB, Pratteln, Liestal, Sissach, Gelterkinden,
von Zürich Hbf., Altstetten, Schlieren, Dietikon, Baden Bf.,

Brugg, Aarau, Schönenwerd, Olten Bf., Aarburg-Oftringen, Langenthal, Herzogenbuchsee

nach Bern Hbf., Thun, Spiez, Interlaken.

Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug, III. Klasse: Basel SBB—Interlaken **Fr. 11.20,** Zürich Hbf.—Interlaken Bf. **Fr. 12.65.**

31. Mai: Von — de Basel SBB, Laufen, Delémont, Moutier, Grenchen-Nord, Biel, Neuveville, Neuchâtel, Yverdon,
du Locle-Ville, de La Chaux-de-Fonds,

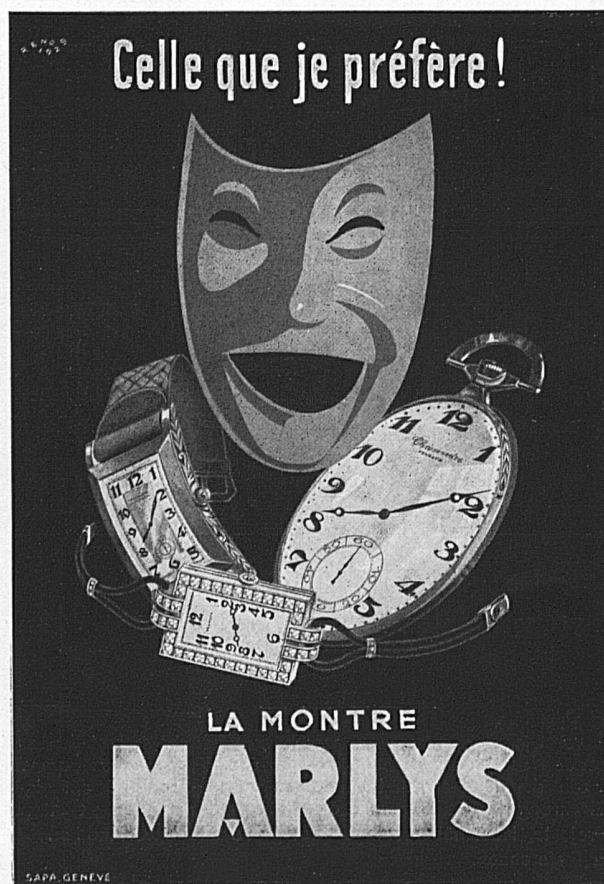
von Zürich Hbf., Baden Bf., Brugg, Aarau, Schönenwerd, Olten Bf., Aarburg-Oftringen, Langenthal, Herzogenbuchsee, Burgdorf, Bern Hbf., Fribourg.

à — nach Lausanne, Montreux, Genève.

Prix pour aller par train spécial et retour individuel, III^e classe: Bâle—Genève **fr. 18.90.**



**VERHÜTET
UND HEILT RASCH
EITRIGE ENTZÜNDUNGEN**
*Abszesse,
Furunkel,
Umlauf, Flechten u.s.w.*
Erhältlich zu Frs 2.50 u. Frs 8.-
in Apotheken



Celle que je préfère!
**LA MONTRE
MARLYS**
SAPA GENEVE

Prix d'aller et retour par train spécial, III^e classe: La Chaux-de-Fonds—Genève **fr. 10. 30.** **Preis für Hinfahrt im Extrazug mit Einzelrückreise, III. Klasse:** Zürich Hbf.—Genf **Fr. 20. 35.**

1^{er} juin: De Bienne, Neuveville, Neuchâtel, Auvier, Yverdon, du Locle-Ville, de La Chaux-de-Fonds, von — de Bern Hbf., Bern-Bümpliz-Süd, Flamatt, Fribourg, Romont
à — nach Lausanne, Genève, Montreux.

Prix d'aller et retour par train spécial, III^e classe: Bienne—Genève **fr. 9. 65,** La Chaux-de-Fonds—Genève **fr. 10. 30,** Berne—Montreux **fr. 7. 85.**

De Genève-Cornavin, Nyon, Rolle, Morges
à Montreux,

Von — de Lyss, Aarberg, Kerzers, Murten, Avenches, Payerne, Lucerne, Moudon
nach — à Lausanne, Montreux, Genève.

Prix d'aller et retour par train spécial, III^e classe: Genève—Montreux **fr. 5. 55,** Lyss—Genève **fr. 10. 25.**

Von Zürich Hbf., Zürich-Wiedikon, Zürich-Enge, Kilchberg, Thalwil, Horgen, Wädenswil, Richterswil, Lachen
nach Weesen, Näfels, Netstal, Glarus, Schwanden, Nidfurn, Luchsingen, Linthal.

Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug, III. Klasse: Zürich—Linthal **Fr. 5. 55.**

Von Zürich Hbf., Zürich-Letten, Stadelhofen, Küsnacht, Meilen, Männedorf, Stäfa, Rapperswil, Uznach,

von Zürich Hbf., Zürich-Wiedikon, Zürich-Enge, Kilchberg, Thalwil, Horgen, Wädenswil, Richterswil, Pfäffikon
nach Wattwil, Lichtensteig, Ebnat-Kappel, Nesslau.

Preise für Hin- und Rückfahrt im Extrazug, III. Klasse: Zürich Hbf. via Meilen—Nesslau **Fr. 5. 60,** Zürich Hbf. via Thalwil—Nesslau **Fr. 6. 45.**

15. Juni: Rundfahrt Bern-Langnau-Luzern-Brünig-Meiringen-Interlaken-Thunersee-Bern.

Taxe III. Klasse: Fr. 9. 05.

15 juin: De Genève, Nyon, Rolle, Morges, Renens, Lausanne à Yverdon, Ste. Croix, Vallorbe, Le Pont, Le Brassus.

Prix d'aller et retour par train spécial, III^e classe: Genève—Le Brassus **fr. 8. 10.**

Von Zürich Hbf., Zürich-Letten, Stadelhofen, Küsnacht, Meilen, Männedorf, Stäfa, Rapperswil, Uznach
nach Weesen, Näfels, Netstal, Glarus, Schwanden, Nidfurn-H., Luchsingen, Linthal.

Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug, III. Klasse: Zürich Hbf.—Glarus **Fr. 4. 50.**

15. Juni: Von — de Basel, Delémont, Moutier, Grenchen-Nord, Biel, du Locle-Ville, de La Chaux-de-Fonds, Renan, Sonvilier, St-Imier, Sonceboz, Sombeval,

de Neuchâtel

nach — à Bern Hbf., Thun, Interlaken, Frutigen, Kandersteg, Goppenstein, Brig.

Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug, III. Klasse: Basel SBB—Brig **Fr. 16. 10.**

Prix pour aller par train spécial et retour individuel, III^e classe: Bâle—Brigue **fr. 19. 50,** La Chaux-de-Fonds—Brigue **fr. 16. 90,** Neuchâtel—Brigue **fr. 15. 20.**



Strassenbrücke über die Thur bei Weinfelden

J. J. RÜEGG & Co., ZÜRICH, FAIDO
INGENIEURBUREAU — BAUUNTERNEHMUNG